

**Česká televize**  
IČO: 00027383

a

**TOTAL SERVICE a.s.**  
IČO: 25618067

## **SMLOUVA O POSKYTNUTÍ LICENCÍ**

č. VER224-00067/2234

Předmět smlouvy: **nákup licencí k užívání software Manage Engine Endpoint Central**

Cena: **67.512,14 USD bez DPH**

Datum uzavření: **03 -05- 2024**

---

# Smlouva o poskytnutí licencí

kteřou podle ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., Občanského zákoníku, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „Občanský zákoník“) uzavírají:

## Česká televize

IČO: 00027383, DIČ: CZ00027383  
Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4  
zřízená zákonem č. 483/1991 Sb., o České televizi  
nezapíše se do obchodního rejstříku  
zastoupená: Mgr. Janem Součkem, generálním ředitelem  
bank. spojení: Česká spořitelna, a.s., č. účtu: 1698412/0800  
IBAN: CZ75 0800 0000 0000 0169 8412  
SWIFT: GIBACZPX

(dále jen „**Objednatel**“)

a

## TOTAL SERVICE a.s.

IČO: 25618067, DIČ CZ25618067  
sídlo: U Uranie 954/18, Holešovice, 170 00 Praha 7  
zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze spisová značka B 23580  
zastoupená: Ing. Janem Navrátilem, členem představenstva a Jiřím Chovancem,  
místopředsedou představenstva  
bank. spojení: ČSOB, a.s, č. účtu 579579583/0300  
tel.: [REDACTED] e-mail: [bidmanagement@totalservice.cz](mailto:bidmanagement@totalservice.cz)

(dále jen „**Poskytovatel**“)

Objednatel a Poskytovatel společně dále jako „**smluvní strany**“.  
Tato smlouva dále také jen jako „**Smlouva**“.

### **Preamble**

Tato Smlouva se uzavírá na základě veřejné zakázky vyhlášené Objednatелеm pod názvem „**Dodávka licencí Manage Engine Endpoint Central 2024**“. Smlouva se uzavírá na základě a v souladu se zadávací dokumentací Objednatele ze dne 15.04.2024 a s nabídkou Poskytovatele ze dne 24.04.2024.

### **I.**

#### **Předmět Smlouvy**

1. Předmětem této smlouvy je nákup licencí pro správu počítačů, mobilních zařízení a instalace aktualizací softwaru, a to v souladu s Přílohou č. 1 Smlouvy (dále též jako „plnění“).
2. Poskytovatel se zavazuje zpřístupnit Objednateli SW v rozsahu a za podmínek uvedených v této Smlouvě a umožnit Objednateli nabýt práva obsažená v licenci.
3. Objednatel se zavazuje převzít přístupové údaje nebo dokumenty k používání SW a zaplatit Poskytovateli dohodnutou cenu způsobem stanoveným v článku IV. této smlouvy.
4. Místem plnění (předání) je Česká televize, Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4.

## II.

## Podmínky plnění předmětu Smlouvy

1. Poskytovatel se zavazuje odevzdat Objednateli přístupové údaje nebo dokumenty umožňující používání SW nejpozději 1. 5. 2024 tj. tak, aby mohl Objednatel předmět plnění od 2. 5. 2024 užívat. V případě, že nabyde Smlouva účinnosti po datu dle předchozí věty, je povinen Poskytovatel odevzdat údaje nebo dokumenty umožňující používání SW nejpozději jeden den po nabytí účinnosti Smlouvy. Licence jsou poskytnuty na dobu 6ti měsíců. Odevzdáním údajů nebo dokumentů se rozumí okamžik, kdy Poskytovatel umožní Objednateli nakládat s nimi v místě plnění. Odevzdání bude provedeno předáním přístupových údajů nebo dokumentů, vč. dokladů, které se k nim vztahují elektronickou cestou zasláním odkazu ke stažení na emailovou adresu uvedenou u kontaktní osoby Objednatele dle čl. VII. odst. 1 bod ii. této Smlouvy. Odevzdání údajů nebo dokumentů bude potvrzeno dodacím listem.
2. Objednatel je povinen převzít údaje nebo dokumenty v případě, že odpovídají stavu specifikovanému Smlouvou a její přílohou č. 1.
3. Náklady spojené s odevzdáním údajů nebo dokumentů v místě plnění nese Poskytovatel.
4. Dodací list potvrzující převzetí údajů nebo dokumentů Objednatelem musí obsahovat alespoň následující náležitosti:
  - a) označení smluvních stran;
  - b) datum a místo převzetí údajů nebo dokumentů;
  - c) označení výrobce, typová označení, licenční čísla (jsou-li poskytována), počet a typ licencí SW, případně jinou specifikaci SW a množství, případné výhrady Objednatele;
  - d) případný důvod Objednatele pro odmítnutí převzetí údajů nebo dokumentů;
  - e) podpisy smluvních stran, resp. jimi pověřených osob.
5. Objednatel nepřipouští dílčí odevzdání údajů nebo dokumentů.
6. Objednatel není povinen údaje nebo dokumenty převzít zejména v následujících případech:
  - a) údaje nebo dokumenty mají vady – zejména jsou zjevně neúplné;

V případě, že Poskytovatel odevzdá údaje nebo dokumenty Objednateli v kratší lhůtě, než je uvedeno v čl. II. odst. 1 Smlouvy, Poskytovatel může odstranit případné vady údajů nebo dokumentů podle tohoto odstavce Smlouvy do doby uplynutí této lhůty, avšak nesmí Objednateli způsobit nepřiměřené obtíže nebo výdaje. Právo Objednatele na náhradu škody tím není dotčeno.

Práva Objednatele z vadného plnění založí i vada údajů nebo dokumentů vzniklá po jejich převzetí, kterou Poskytovatel způsobil porušením své povinnosti.
  - b) Poskytovatel odevzdal SW v jiném místě, než jak je sjednáno v této Smlouvě.

V případě dodání většího množství SW, než je uvedeno ve Smlouvě platí, že Smlouva je uzavřena pouze na takto uvedené množství SW.

Pro vyloučení pochybností se uvádí, že ustanovení § 2103 a 2104 Občanského zákoníku se při plnění této Smlouvy neuplatní.

V případě nepřevzetí předmětu plnění uvede Objednatel či zástupce Objednatele pověřený převzetím předmětu plnění důvod odmítnutí převzetí předmětu plnění v dodacím listu.
7. Poskytovatel prohlašuje, že je buď výrobcem dodávaného SW, nebo výrobcem SW autorizovaným certifikovaným partnerem. Kopie příslušného certifikátu/dokladu tvoří přílohu č. 2 Smlouvy.



8. Poskytovatel se zavazuje, že při plnění Smlouvy pro Objednatele neumožní výkon nelegální práce vymezený v ustanovení § 5 písm. e) zákona č. 435/2004 Sb., o zaměstnanosti, ve znění pozdějších předpisů.
9. Poskytovatel je povinen oznámit Objednateli, že je osobou, na kterou se vztahuje zákaz zadání veřejné zakázky podle § 48a zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon“). Poskytovatel je povinen oznámit skutečnost dle předchozí věty bez zbytečného odkladu, nejpozději do 5 pracovních dnů od zápisu do sankčního seznamu. V případě porušení této povinnosti je Poskytovatel povinen uhradit Objednateli smluvní pokutu ve výši 500 000,- Kč.
10. Poskytovatel je povinen nahradit poddodavatele v případě, že se jedná o poddodavatele, na kterého se vztahují mezinárodní sankce podle zákona upravujícího provádění mezinárodních sankcí ve smyslu § 48a zákona. V případě porušení této povinnosti je Poskytovatel povinen uhradit Objednateli smluvní pokutu ve výši 500 000,- Kč a Objednatel je oprávněn odstoupit od smlouvy.

### III.

#### Cena

1. Celková cena plnění dle čl. I této Smlouvy činí: **67.512,14 USD** (slovy: **šedesát sedm tisíc pět set dvanáct amerických dolarů, čtrnáct centů**) bez DPH za 6 měsíců poskytování plnění. K ceně bude připočtena DPH dle platných předpisů. Jednotkové ceny za předmět plnění jsou uvedeny v příloze č. 1 Smlouvy.
2. Cena uvedená v odstavci 1 tohoto článku Smlouvy je cenou nejvýše přípustnou a obsahuje veškeré náklady Poskytovatele spojené s realizací předmětu Smlouvy.
3. Sjednanou cenu včetně DPH je možné překročit pouze v případě, že se ke dni zdanitelného plnění změny předpisy pro výpočet sazby DPH.

### IV.

#### Platební podmínky

1. Cenu + příslušnou DPH uhradí Objednatel Poskytovateli na základě faktury – daňového dokladu (dále jen „faktura“) vystavené v souladu s touto Smlouvou. Splatnost faktury bude 30 (slovy: třicet) kalendářních dnů od data jejího doručení Objednateli. Fakturu vystaví Poskytovatel do 15 dnů od nabytí účinnosti Smlouvy.
2. Úhradu ceny provede Objednatel bezhotovostně na bankovní účet Poskytovatele uvedený v hlavičce Smlouvy.
3. Faktury Poskytovatele musí obsahovat číslo smlouvy a ostatní pro fakturaci stanovené údaje (dle zák. č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů – dále také jen „zákon o DPH“) včetně údajů vyplývajících z ustanovení § 435 Občanského zákoníku. Přílohou faktury bude kopie podepsaného dodacího listu. V případě, že faktura nebude mít odpovídající náležitosti, je ji Objednatel oprávněn vrátit ve lhůtě splatnosti zpět Poskytovateli k doplnění, aniž se tak dostane do prodlení s její splatností. Lhůta splatnosti začne běžet znovu od opětovného doručení náležitě doplněné nebo opravené faktury.
4. Sjedná se, že Poskytovatel bude zasílat faktury (daňové doklady) elektronickou poštou, přičemž je povinen je zasílat ve formátu PDF, ISDOC nebo XML, a to ze své e-mailové adresy na e-mailovou adresu Objednatele [faktury@ceskatelevize.cz](mailto:faktury@ceskatelevize.cz).

Za den doručení faktury (daňového dokladu) Objednateli se považuje den doručení na e-mailovou adresu Objednatele. Stejný způsob elektronického doručení se použije i v případě, nebude-li faktura obsahovat stanovené náležitosti nebo v ní nebudou správně uvedeny údaje a také v případě zasílání opravných daňových dokladů.

5. V případech, kdy může Objednateli vzniknout ručení za nezaplacenou DPH ve smyslu zákona o DPH, je Objednatel bez dalšího oprávněn odvést za Poskytovatele DPH z fakturované ceny plnění přímo příslušnému správci daně ve smyslu zákona o DPH (tj. na účet správce daně). Tímto postupem zanikne Objednateli jeho smluvní závazek zaplatit Poskytovateli částku odpovídající DPH. O takové úhradě bude Objednatel informovat Poskytovatele bez zbytečného odkladu, nejpozději do dvou pracovních dnů od jejího provedení.

## V.

### Prohlášení Poskytovatele

1. Poskytovatel zaručuje Objednateli, že předmět plnění odevzdaný v souladu s touto smlouvou:
  - a) je nový a nepoužitý;
  - b) je použitelný v České republice. V této souvislosti poskytovatel zejména zaručuje Objednateli, že předmět plnění získal veškerá nezbytná osvědčení pro užití v České republice, pokud je takové osvědčení dle právního řádu České republiky vyžadováno. Poskytovatel předá kopie těchto osvědčení Objednateli při odevzdání předmětu plnění;
  - c) je odevzdán v druhu a množství uvedeném ve Smlouvě, resp. příloze č. 1;
  - d) je bez právních vad, zejména že předmět plnění není zatížen zástavními, předkupními či jinými právy třetích osob.

## VI.

### Sankce a odstoupení od Smlouvy

1. Smluvní strana není za prodlení se splněním svých závazků vyplývajících z této smlouvy odpovědna, nemůže-li plnit v důsledku prodlení druhé smluvní strany. Smluvní strana není za prodlení se splněním svých závazků vyplývajících z této Smlouvy odpovědna rovněž v případě, že smluvní strana prokáže, že jí ve splnění povinnosti ze smlouvy dočasně nebo trvale zabránila vyšší moc, tj. mimořádná nepředvídatelná a nepřekonatelná překážka vzniklá nezávisle na její vůli.
2. Poskytovatel je oprávněn při nedodržení termínu splatnosti faktury dle Smlouvy požadovat po Objednateli úrok z prodlení ve výši 0,03 % (slovy: nula celá tři setiny procenta) z fakturované částky za každý den tohoto prodlení.
3. Objednatel je oprávněn v případě nedodržení termínu odevzdání údajů nebo dokumentů podle čl. II. odst. 1 Smlouvy bez vad požadovat po Poskytovateli smluvní pokutu ve výši 2000,- Kč (slovy: dva tisíce korun českých), a to za každý i započatý den tohoto prodlení.
4. Veškeré smluvní pokuty dle Smlouvy jsou splatné do 15 (patnácti) kalendářních dnů ode dne doručení výzvy oprávněné smluvní strany k jejich zaplacení. Úhradu smluvní pokuty lze provést započtením smluvní pokuty proti splatným pohledávkám Objednatele vůči Poskytovateli z jakéhokoli smluvního stranu uzavřeného mezi nimi.
5. Nedotčena zůstávají práva Objednatele i Poskytovatele na náhradu škody a ušlý zisk nad rámec smluvní pokuty podle příslušných ustanovení Občanského zákoníku. Poskytovatel má v případě prodlení Objednatele podle čl. VI. odst. 2 Smlouvy nárok na náhradu škody a ušlý zisk pouze v případě, není-li tato náhrada škody kryta úroky z prodlení.



6. Obě smluvní strany jsou oprávněny odstoupit od této Smlouvy v případě podstatného porušení povinností druhou smluvní stranou. V tom případě je smluvní strana odstupující od Smlouvy povinna oznámit odstoupení od Smlouvy druhé smluvní straně bez zbytečného odkladu poté, co se o jejím podstatném porušení smluvních povinností dozvěděla. Za podstatné porušení smluvních povinností se rozumí zejména:
- prodlení Poskytovatele se splněním závazku odevzdat Objednateli údaje nebo dokumenty podle čl. II odst. 1 Smlouvy bez vad po dobu delší než 15 (slovy: patnáct) kalendářních dnů;
  - jestliže bylo vůči Poskytovateli zahájeno řízení podle zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení, ve znění pozdějších předpisů;
  - jestliže Poskytovatel vstoupil do likvidace;
  - prodlení Objednatele se zaplacením ceny dle čl. III odst. 1 Smlouvy o více než 30 (slovy: třicet) dní;
  - případ, když Poskytovatel uvedl v nabídce do výběrového řízení, na základě kterého byla uzavřena tato Smlouva, informace nebo doklady, které neodpovídají skutečnosti a měly nebo mohly mít vliv na výsledek výběrového řízení.
7. Zakládá-li prodlení jedné ze smluvních stran nepodstatné porušení její smluvní povinnosti, může druhá strana od Smlouvy odstoupit poté, co smluvní strana v prodlení svoji povinnost nesplní ani v dodatečně přiměřené lhůtě, kterou jí druhá strana poskytla výslovně nebo mlčky. Oznámí-li oprávněná smluvní strana povinné smluvní straně, že jí určuje dodatečnou lhůtu k plnění a že jí již neprodlouží, platí, že marným uplynutím této lhůty oprávněná smluvní strana od Smlouvy odstoupila.
8. Odstoupením od Smlouvy se závazky z této Smlouvy zrušují od počátku. Plnila-li smluvní strana podstatně porušující Smlouvu zčásti, může oprávněná smluvní strana od Smlouvy odstoupit jen ohledně nesplněného zbytku plnění. Nemá-li však částečné plnění pro odstupující smluvní stranu význam, může od Smlouvy odstoupit ohledně celého plnění.
9. Odstoupením od Smlouvy zanikají v rozsahu jeho účinků práva a povinnosti smluvních stran. Odstoupení od Smlouvy se nedotýká licenčních ujednání, práva na zaplacení smluvní pokuty nebo úroku z prodlení, pokud již dospěl, práva na náhradu škody vzniklé z porušení smluvní povinnosti ani ujednání, které má vzhledem ke své povaze zavazovat smluvní strany i po odstoupení od Smlouvy, zejména ujednání o způsobu řešení sporů. Byl-li dluh zajištěn, nedotýká se odstoupení od Smlouvy ani zajištění.
10. Objednatel je dále oprávněn od smlouvy odstoupit, bez zbytečného odkladu poté, co zjistí, že je Poskytovatel osobou, na kterou se vztahuje zákaz zadání veřejné zakázky podle § 48a zákona.

## VII. Kontaktní osoby

1. Pověřenými kontaktními osobami Objednatele v souvislosti s plněním předmětu Smlouvy jsou:
- ve věcech obchodních:  
[redacted] vedoucí centrálního nákupu  
GSM: [redacted] e-mail: [redacted]
  - ve věcech technických:  
[redacted] specialista – IT security  
GSM: [redacted] e-mail: [redacted]

2. Pověřenými kontaktními osobami Poskytovatele v souvislosti s plněním předmětu Smlouvy jsou:
  - i. ve věcech obchodních:  
[redacted] senior account manager  
GSM: [redacted] e-mail: [redacted]
  - ii. ve věcech technických:  
[redacted] senior account manager  
GSM: [redacted] e-mail: [redacted]
3. Pověřené osoby a kontakty dle předchozích dvou odstavců Smlouvy je možné měnit písemným oznámením doručeným druhé smluvní straně, s účinností ode dne doručení takového oznámení, a to bez nutnosti uzavírat dodatek ke Smlouvě.

### **VIII. Vyšší moc**

1. Žádná ze smluvních stran neodpovídá za porušení svých povinností z této Smlouvy vyplývajících, bylo-li to způsobeno vyšší mocí.
2. Za vyšší moc se považuje okolnost, která nastala nezávisle na vůli povinné strany, pokud brání ve splnění její povinností, přičemž nelze spravedlivě požadovat, aby povinná strana tuto překážku nebo její následky překonala či odvrátila, a to ani s vynaložením veškerého úsilí, na kterém lze trvat. Povinná strana se nemůže dovolat vyšší moci, pokud na její účinky druhou smluvní stranu bez zbytečného odkladu neupozornila.

### **IX. Licenční ujednání**

1. Poskytovatel prohlašuje, že vykonává všechna majetková práva k autorským dílům, jež jsou součástí SW a že je tedy oprávněn poskytnout licenci opravňující Objednatele k užití SW bez dalších nákladů pro Objednatele, tj. nad rámec touto Smlouvou stanovené ceny.
2. Objednatel získává nevýlučné územně neomezené právo k užití SW. Licence je poskytnuta v počtu kusů uvedených v Příloze č. 1 této Smlouvy.
3. Další podmínky používání SW se řídí licenčními podmínkami výrobce SW.

### **X. Závěrečná ustanovení**

1. Smluvní strany prohlašují, že vymezení předmětu Smlouvy a ceny, případně hodnoty předmětu Smlouvy na titulní straně této Smlouvy nemá normativní význam a uvádí se zde pouze pro účely provedení uveřejnění této Smlouvy v registru smluv.
2. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu poslední smluvní strany. Účinnosti pak tato Smlouva nabývá nejdříve dnem jejího uveřejnění podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů.



3. Tato smlouva se řídí právním řádem České republiky, zejména příslušnými ustanoveními Občanského zákoníku.
4. Jakékoliv změny či doplňky k této smlouvě je možné provádět výlučně číslovanými písemnými dodatky podepsanými zástupci obou smluvních stran.
5. Poskytovatel se zavazuje jako postupitel nepřevést svá práva a povinnosti ze Smlouvy nebo z její části třetí osobě.
6. V případě, že se ke kterémukoli ustanovení této smlouvy či k jeho části podle Občanského zákoníku jako ke zdánlivému právnímu jednání nepřihlíží, nebo že kterékoli ustanovení této smlouvy či jeho část je nebo se stane neplatným, neúčinným a/nebo nevymahatelným, oddělí se v příslušném rozsahu od ostatních ujednání této smlouvy a nebude mít žádný vliv na platnost, účinnost a vymahatelnost ostatních ujednání této smlouvy. Smluvní strany se zavazují nahradit takové zdánlivé, nebo neplatné, neúčinné a/nebo nevymahatelné ustanovení či jeho část ustanovením novým, které bude platné, účinné a vymahatelné a jehož věcný obsah a ekonomický význam bude shodný nebo co nejvíce podobný nahrazovanému ustanovení tak, aby účel a smysl této smlouvy zůstal zachován.
7. Smluvní strany se dohodly, že § 577 Občanského zákoníku se nepoužije. Určení množstevního, časového, územního nebo jiného rozsahu v této smlouvě je pevně určeno autonomní dohodou smluvních stran a soud není oprávněn do smlouvy jakkoli zasahovat.
8. Dle § 1765 Občanského zákoníku na sebe Poskytovatel převzal nebezpečí změny okolností. Před uzavřením smlouvy smluvní strany zvážily plně hospodářskou, ekonomickou i faktickou situaci a jsou si plně vědomy okolností smlouvy. Poskytovatel není oprávněn domáhat se změny Smlouvy v tomto smyslu u soudu.
9. Veškerá oznámení podle této Smlouvy musí být učiněna písemně a zaslána kontaktní osobě druhé smluvní strany prostřednictvím elektronické pošty, faxu nebo doporučenou poštou, případně předána osobně, není-li ve Smlouvě výslovně uvedeno jinak.
10. Smluvní strany se dohodly, že zvyklosti nemají přednost před ustanoveními této Smlouvy ani před ustanoveními zákona.
11. Smluvní strany se dohodly, že smluvním jazykem je jazyk český, a že v českém jazyce bude probíhat veškerá komunikace ve všech věcech týkající se této Smlouvy, není-li ve Smlouvě stanoveno výslovně jinak.
12. Smluvní strany se dohodly, že veškeré sporné záležitosti, které se vyskytnou a budou se týkat závazků vyplývajících z této Smlouvy, budou řešeny nejprve smírně. Smluvní strany se dohodly ve smyslu ustanovení § 89a zákona č. 99/1963 Sb., občanský soudní řád, ve znění pozdějších předpisů, že v případě řešení sporů soudní cestou bude místně příslušným soudem Obvodní soud pro Prahu 4, popřípadě Městský soud v Praze. Pro zamezení jakýchkoli pochyb smluvní strany konstatují, že pro řešení sporů sjednávají výlučnou jurisdikci českých soudů.
13. Tato smlouva je vypracována ve 2 (dvou) stejnopisech, z nichž 1 (jeden) stejnopis obdrží Objednatel a 1 (jeden) stejnopis obdrží Poskytovatel.
14. Smluvní strany berou na vědomí, že v souladu s ustanovením § 219 zákona, budou Smlouva a další skutečnosti dle uvedeného ustanovení uveřejněny na profilu zadavatele.
15. Poskytovatel tímto prohlašuje, že ke dni podpisu této Smlouvy plní veškeré povinnosti vyplývající ze zákona č. 348/2005 Sb., o rozhlasových a televizních poplatcích, ve znění



pozdějších předpisů, pokud je dle § 3 tohoto zákona poplatníkem, a zavazuje se tyto povinnosti plnit po celou dobu účinnosti této Smlouvy. Poskytovatel se zavazuje poskytnout Objednateli na vyžádání součinnost a informace k prokázání plnění povinnosti podle tohoto odstavce, a to zejména uvedením zákonného důvodu osvobození od televizního poplatku, pokud se na něj osvobození vztahuje.

16. Nedílnou součástí této smlouvy jsou níže uvedené přílohy:

- Příloha č. 1 – Technická a cenová specifikace;
- Příloha č. 2 – Partnerský certifikát

*Smluvní strany shodně a výslovně prohlašují, že je jim obsah Smlouvy dobře znám v celém jeho rozsahu s tím, že Smlouva je projevem jejich vážné, pravé a svobodné vůle a nebyla uzavřena v tísní či za nápadně nevýhodných podmínek. Na důkaz souhlasu připojují oprávnění zástupci smluvních stran své vlastnoruční podpisy.*

Česká televize

TOTAL SERVICE a.s.

Jan

Digitálně podepsal  
Jan Navrátil  
Datum: 2024.05.01  
17:42:04 +02'00'

Jiří

Chovanec

Digitálně podepsal  
Jiří Chovanec  
Datum: 2024.04.30  
17:32:38 +02'00'

Navrátil

Jméno: ~~Mgr. Jan Souček~~  
Funkce: ~~generalní ředitel~~

Místo: Praha

Datum: 03-05-2024

Jméno: Ing. Jan Navrátil a Jiří Chovanec

Funkce: člen představenstva a místopředseda  
představenstva

Místo: Praha

Datum:

# TOTALSERVICE



Příloha č. 1 – Technická a cenová specifikace

## VZMR: Dodávka licencí ManageEngine Endpoint Central 2024

Products	Požadovaný počet ks	Cena v USD bez DPH za požadovaný počet ks	DPH	Cena USD včetně DPH
<b>Endpoint Central (EC)</b>				
EC UEM edition - Endpoints and Single Users License	<b>6480</b>	40 255,95 USD	8 453,75 USD	48 709,70 USD
EC UEM edition – Servers and Single Users Licence	<b>320</b>	1 987, 95 USD	417,47 USD	2 405,42 USD
EC Secure Gateway Server	<b>1</b>	295,10 USD	61,97 USD	357,07 USD
EC Multi-Language Pack License	<b>1</b>	295,10 USD	61,97 USD	357,07 USD
Endpoint Central Endpoint Security Add-on	<b>4300</b>	17 506,24 USD	3 676,31 USD	21 182,55 USD
Endpoint Central Additional Users (Technicians)	<b>70</b>	7 171,80 USD	1 506,08 USD	8 677,88 USD
<b>Cena celkem</b>		<b>67 512, 14 USD</b>	<b>14 177,55 USD</b>	<b>81 689,69 USD</b>



## Příloha č. 2 – Partnerský certifikát

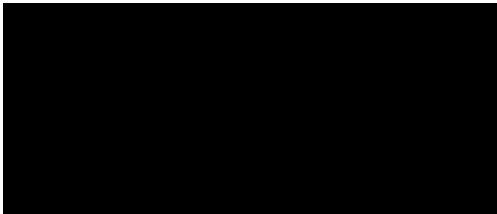
	Vše: Certifikát pro prodej ManageEngine softwaru	
	Zakázka: Česká Telekom	

V Praze dne 18.4.2024

Jako obchodní a technické zástoupení výrobce SW ManageEngine pro Českou a Slovenskou republiku, Maďarsko a Polsko; společnost **ZOHÓ CORPORATION B.V.** s adresou **HOOOGRODDREEF 15 1101 BA - AMSTERDAM THE NETHERLANDS; VAT NO: NL855264263B01**, tímto prohlašujeme, že společnost

**TOTAL SERVICE a.s.**  
U Uranie 954/1B,  
Holešovice, 170 00, Praha 7  
IČO: 25618067  
DIČ: CZ25618067

je certifikována a oprávněna pro dodávku plnění v rámci veřejné zakázky následho rozsahu s názvem "Dodávka licencí ManageEngine Endpoint Central 2024" vypsané zadavatelem Česká Telekom.



**MWT SOLUTIONS S.A., Organizační složka,**  
Freyova 1/12, Vysočany, Praha 9 – 19000  
IČ: 07534841, DIČ: CZ684632924



Zoho Corporation B.V.  
Beneeldaan 4B,  
3527HT, Utrecht  
The Netherlands

## TO WHOMSOEVER IT MAY CONCERN

Authorized Reseller Of ManageEngine suite of Products in Poland, Czech Republic and Hungary

Whereas:

1. ZOHOO Corporation Pvt Ltd, with its registered office in India, is the developer of the ManageEngine suite of products ("Software"), and
2. ZOHOO Corporation BV, with its registered office in the Netherlands, is a subsidiary of ZOHOO Corporation Pvt Ltd (together referred to as Zoho) established to provide sales services and technical support for users of the Software from the EEA region, and
3. Under the relevant agreements concluded between ZOHOO Corporation Pvt Ltd and ZOHOO Corporation BV, both of the said entities jointly license the use of the Software for customers by concluding relevant license agreements (End User License Agreement, EULA), and
4. Both of the said entities ensure the highest standard of service for ManageEngine suite of products through designated partners, authorized to sell Software in specific markets, acting on behalf of ZOHOO Corporation BV and ZOHOO Corporation Pvt Ltd

Therefore we confirm that:

1. MWT Solutions S.A., a company with its registered office in Poznań (Poland), is an authorized non-exclusive Software Reseller in Poland.
2. MWT Solutions S.A., acting through its branch office registered in Prague (Czech Republic) is an authorized non-exclusive Software in Czech Republic.





Zoho Corporation B.V.  
Berkhoflaan 4 B,  
3526HT, Utrecht  
The Netherlands

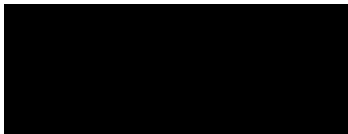
---

3. MWT Solutions S.A. is authorized to resell, provide services for, implement, configure and provide technical support for ManageEngine suite of products for customers from the area of Poland, Czech Republic and Hungary.

4. As of the date of the execution of this statement, MWT Solutions S.A. is the only authorized Software Reseller in Poland, Czech Republic and Hungary.

5. This letter is valid for a period of one (1) year from the date of execution, unless either party terminates the business relationship with other party earlier.

Regards,



Managing Director

Zoho Corporation B.V.

Date: 15th Nov 2022

Prostý překlad:

ID dokumentu Zoho Sign: UPHATYHDA7PYTRAF3HJBYUC5QMU\_GW9CEU5WOLMT1



Moderator Korporace  
B.V.

Beneluxaan 4 B.  
1077 MP Amsterdam

## KOMUKOLI SE TO MŮŽE TÝKAT

### Autorizovaný prodejce sady produktů ManageEngine v Polsku, České republice a Maďarsku

Kdežto:

1. Zoho Corporation Pvt Ltd, se sídlem v Indii, je vývojářem sady produktů ManageEngine ("Software") a
2. Zoho Corporation BV, se sídlem v Nizozemsku, je dceřinou společností Zoho Corporation Pvt Ltd (dále jen Zoho) založenou za účelem poskytování prodejních služeb a technické podpory uživatelům softwaru z regionu EHP a
3. Na základě příslušných smluv uzavřených mezi společnostmi Zoho Corporation Pvt Ltd a Zoho Corporation BV obě uvedené společnosti společně licencují používání softwaru pro zákazníky uzavřením příslušných licenčních smluv (licenční smlouva s koncovým uživatelem, EULA) a
4. Oba uvedené subjekty zajišťují nejvyšší standard služeb pro sadu produktů ManageEngine prostřednictvím navržených partnerů, kteří jsou oprávněni prodávat software na konkrétních trzích, jednajících jménem společností Zoho Corporation BV a Zoho Corporation Pvt Ltd

Proto potvrzujeme , že:

1. MWT Solutions S.A., společnost se sídlem v Poznani (Polsko), je autorizovaným nevýhradním prodejcem softwaru v Polsku.
2. Společnost MWT Solutions S.A., jednající prostřednictvím své pobočky registrované v Praze (Česká republika), je autorizovaným nevýhradním softwarem v České republice.

DPH No: NL859264263801

Ustřední soud





Moderátor Korporace  
B.V.

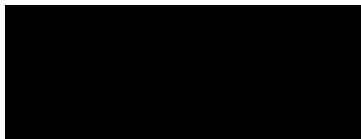
Beneluxlaan 4 B,  
3577ST Utrecht

3. Společnost MWT Solutions S.A. je oprávněna dále prodávat, poskytovat služby, implementovat, konfigurovat a poskytovat technickou podporu pro sadu produktů ManageEngine pro zákazníky z oblasti Polska, České republiky a Maďarska.

4. K datu vyhotovení tohoto prohlášení je společnost MWT Solutions S.A. jediným autorizovaným prodejcem softwaru v Polsku, České republice a Maďarsku.

5. Tento dopis je platný po dobu jednoho (1) roku ode dne provedení, pokud některá ze stran neukončí obchodní vztah s druhou stranou dříve.

S pozdravem



Generální ředitel Zoho

Corporation B.V.

Datum: 15. listopadu

2022

## Doložka z konverze dokumentu do listinné podoby – z moci úřední

Dokument TS\_CTv\_Smlouva\_ME Endpoint Centra - Podpora\_k podpisu\_TS Signed EL.pdf vznikl převedením elektronického dokumentu do listinného dokumentu pod pořadovým číslem 164611779-442652-240502105719. Vzniklý dokument obsahem odpovídá vstupnímu dokumentu. Počet stran dokumentu: 18

Vstupní dokument byl:

podepsán zaručeným elektronickým podpisem založeným na certifikátu vydaném kvalifikovaným poskytovatelem. Ověření podpisu 02.05.2024 10:57:39. Podpis byl shledán platným a integrita dokumentu nebyla porušena nebo jinak změněna. Ověření platnosti certifikátu bylo provedeno vůči zveřejněnému seznamu zneplatněných certifikátů vydanému k datu 02.05.2024 10:03:55. Údaje o zaručeném elektronickém podpisu: číslo kvalifikovaného certifikátu BA D4 41, který byl vydán kvalifikovaným poskytovatelem I.CA EU Qualified CA2/RSA 06/2022, První certifikační autorita, a.s. pro podepisující osobu Jiří Chovanec. Elektronický podpis nebyl označen časovým razítkem.

podepsán kvalifikovaným elektronickým podpisem. Ověření podpisu 02.05.2024 10:57:39. Podpis byl shledán platným a integrita dokumentu nebyla porušena nebo jinak změněna. Ověření platnosti kvalifikovaného certifikátu pro elektronický podpis bylo provedeno vůči zveřejněnému seznamu zneplatněných certifikátů vydanému k datu 02.05.2024 10:03:55. Údaje o kvalifikovaném elektronickém podpisu: číslo kvalifikovaného certifikátu pro elektronický podpis BA 05 E3, který byl vydán kvalifikovaným poskytovatelem služeb vytvářejících důvěru I.CA EU Qualified CA2/RSA 06/2022, První certifikační autorita, a.s. pro podepisující osobu Jan Navrátil, TOTAL SERVICE a.s.. Elektronický podpis nebyl označen časovým razítkem.

Dokument obsahuje vizualizace podpisů č.: 1, 2.

Konverzi provedl subjekt: ČESKÁ TELEVIZE, IČ: 00027383

Pracoviště: ČESKÁ TELEVIZE

Datum vyhotovení: 02.05.2024

Jméno, příjmení a podpis úředníka

Otisk úředního razítka:



164611779-442652-240502105719

---

### Poznámka:

*V době od uveřejnění seznamu zneplatněných certifikátů, vůči kterému byla ověřována platnost certifikátu BA 05 E3, do provedení konverze dokumentů mohlo dojít k zneplatnění certifikátu.*

*V době od uveřejnění seznamu zneplatněných certifikátů, vůči kterému byla ověřována platnost certifikátu BA D4 41, do provedení konverze dokumentů mohlo dojít k zneplatnění certifikátu.*

*Konverzí dokumentu se nepotvrzuje správnost a pravdivost údajů obsažených v dokumentu a jejich soulad s právními předpisy. Kontrolu doložky lze provést v centrální evidenci doložek na adrese <https://www.czechpoint.cz/overovacidolozky>.*